אגרות הראי"ה - כרך ד' - אגרת אקכ

תמצית האגרת

תאריך ומקום: י"ב תשרי תרפ"ב

נמען: הרב א"ל הירשאוויץ, מחבר 'אוצר כל מנהגי ישורון'

תודה על הספר, שמחבב את מנהגי האבות על הדור הצעיר. במהדורה הבאה מוטב לרשום את השנים לפי מניין בריאת העולם או חורבן הבית, שגם זה 'מנהג חביב של אבותינו'.

עיקרי הדברים

- תודה על הספר.
- מניין השנים העברי.

נוסח האגרת עם ביאור

בגרסה זו משולב ביאור בתוך נוסח האגרת. הביאור מופיע כך: [בסוגריים מרובעים, באות קטנה ועל רקע תכלת] *והוא אינו חלק מלשון האגרת.*

ב"ה[1], יום י"ב[2] לחדש תשרי תרפ"ב[3].

לכבוד הרב החכם הנעלה בתו"י[4] מוהרא"ל[5] הירשאוויץ [הרב אברהם אליעזר הירשוביץ, רב באמריקה ומחבר ספרים] נ"י[6]

מחבר ס' "אוצר מנהגי ישרון" שוי"ר[7]. נתכבדתי בספרו החשוב "אוצר כל מנהגי ישרון" [ספר המבאר את מנהגי ישראל ומקורותיהם] ואפריון אמטי למר [ואני נותן לך שבח (ארמית; על פי בבא מציעא קיט)] על תשורתו היקרה. אמנם מפני הטרדה לא יכולתי כעת לעבור על כל הספר, אבל ממה שראיתי הבחנתי את מלאכתו הגדולה, ואת רגשי הקודש את רוחו הטהור לחבב את מנהגי אבותינו הקדושים על בני הדור הצעיר בייחוד, ואקוה בעזה"י[8] שפעולתו תהיה רצויה וקולעת אל מטרתו הרוממה. ומרוב חבתי לכת"ר[9] לא אמנע להעירו כשיזכהו השי"ת[10] להו"ל[11] מהדורה חדשה מספרו היקר לרשום את השנים עפ"י[12] מנינינו [הספר נדפס בתאריכים לועזיים, והרב קוק מציע לציין את השנים לפי המניין העברי] מבריאת העולם או מחורבן הבית שיבנה בב"א[13] ובודאי גם זה הוא מנהג חביב של אבותינו ויותר משאר מנהג פרטי.

---

1 ב"ה - ברוך השם

2 י"ב - שנים עשר (12)

3 תרפ"ב - השנה תרפ"ב (1921/1922)

4 בתו"י - בתורה ויראה

5 מוהרא"ל - מורנו הרב רבי שמות שמתחילים באותיות א, ל (למשל: אברהם + לוי) - הפירוש המדויק תלוי בשם האדם

6 נ"י - נרו יאיר

7 שוי"ר - שלום וישע רב

8 בעזה"י - בעזרת השם יתברך

9 לכת"ר - לכבוד תורתו

10 השי"ת - השם יתברך

11 להו"ל - להוציא לאור

12 עפ"י - על פי

13 בב"א - במהרה בימינו אמן

והנני בזה חותם בברכה יפוצו מעינותיו חוצה [משלי ה, טז] כנפה"י[14] ונפש ידידו מכבדו ומוקירו חותם בברכה מקודש.

הק' אברהם יצחק ה"ק

נוסח האגרות וההערות: אגרות הראי"ה, כרכים א׳-ד׳

14 כנפה"י - כנפשו היקרה